DE GRUYTER MOUTON

Patrick Rebuschat, John N. Williams (Eds.)

STATISTICAL LEARNING AND LANGUAGE ACQUISITION

STUDIES IN SECOND AND FOREIGN LANGUAGE EDUCATION

Statistical Learning and Lang uisition

edited by

Patrick Rebuschat John N. Williams



De Gruyter Mouton

ISBN 978-1-934078-23-5 e-ISBN 978-1-934078-24-2 ISSN 2192-0982

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

A CIP catalog record for this book has been applied for at the Library of Congress.

Bibliographic information published by the Deutsche Nationalbibliothek

The Deutsche Nationalbibliothek lists this publication in the Deutsche Nationalbibliografie; detailed bibliographic data are available in the Internet at http://dnb.dnb.de.

© 2012 Walter de Gruyter, Inc., Boston/Berlin

Cover image: Creatas/Thinkstock Typesetting: RoyalStandard, Hong Kong Printing: Hubert & Co. GmbH & Co. KG, Göttingen ⊚ Printed on acid-free paper

Printed in Germany www.degruyter.com



Studies in Second and Foreign Language Education 1

Editors

Anna Uhl Chamot Wai Meng Chan

De Gruyter Mouton

Preface

Reading the papers in Rebuschat and Williams' volume, "Statistical learning and language acquisition," brings me both back in time and looking ahead to the future. I suppose that is appropriate, given that the kind of learning at issue is precisely the kind that avails itself of prior experience to predict future events.

The construct of statistical learning is both intuitively appealing and frustratingly vague. The appeal of statistical learning, I believe, derives from its apparent simplicity: it would be sensible for learners to exploit distributions of events in their environments to predict future events. Unfortunately, the flip side of this apparent simplicity is that the construct is so easily applied that it is difficult to decide where statistical learning rightly begins and ends. Appropriately, then, the chapters in the current volume bring out both the pleasures and the pitfalls of accounts that invoke statistical learning mechanisms.

When Dick Aslin, Elissa Newport, and I began to work on our collaborative studies on infant and adult statistical language learning in the early 1990s, we were keenly aware of the history surrounding these ideas. Their roots lie in the structural linguistics of Leonard Bloomfield (1933) & Zellig Harris (1955), and in prior experimental and theoretical work by Hayes & Clark (1970), Goodsitt, Morgan, & Kuhl (1993), Braine (1966), Reber (1967), Morgan & Newport (1981), Maratsos & Chalkley (1981), and many others.

Despite the long history of research and debate surrounding these ideas, I did not anticipate the field's reaction to our initial infant studies. There were two interesting and surprising dimensions to those reactions. The first dimension spanned responses ranging from "Duh!" to "Impossible!" Some colleagues, particularly those in the visual sciences, responded to our initial studies by saying: "Of course learners track statistics in environmental input; how could they not?" At the other extreme, some readers questioned the idea that statistical information could have any efficacy whatsoever given the complexities of natural language: "How could a learning ability that allows you to remember wallpaper patterns possibly have anything to do with real linguistic input?" While the current incarnations of these perspectives are markedly less extreme, they continue to provide necessary counterpoints as we work to expand and refine our theories.

The second dimension is also still quite current. After we published our first paper on infant statistical language learning, some readers responded

by saying: "Wow! This is real evidence for a <u>language</u> learning device; look at the speed and ease with which infants in these studies learned a novel linguistic structure." Other readers responded by saying: "Wow! This is real evidence for a <u>general</u> learning device; these results suggest that language learning must be subserved by the same machinery that we use to learn across varied domains." Of course, that initial paper was not intended to directly address questions of domain-specificity versus domain-generality. But, as is evident from the papers in this volume, the subsequent decade has seen a great deal of research focused on this issue.

Reading these chapters, I'm struck by the breadth of questions that have emerged and reemerged over the past 2 decades of research on statistical learning. Issues of nativism and empiricism continue to fascinate us. Because learning requires both innate machinery and experience as input to that machinery, it is a fertile domain within which to explore naturenurture questions. We continually return to issues of ecological validity, even as we constantly attempt to refine our methods to move closer to studying learning "in the wild." We continue to grapple with fundamental issues: What are the computations that learners perform? What are the units over which those computations are performed? Are there developmental differences that affect which units are tracked and which computations are prioritized? What is the locus of constraints on learning, and does this differ across domains? What are the most appropriate ways to model statistical learning processes? What is the relationship between statistical learning and other key cognitive constructs (implicit learning, associative learning, procedural learning, working memory, attention, conscious awareness)? How should statistical learning fit with current thinking about language evolution and neural plasticity?

These are not new questions. But the ways in which the authors in this volume address them are new and very exciting. It is notable that some consensus has emerged: Nobody takes statistical learning for granted ("Duh!"), and nobody is arguing that these learning mechanisms are entirely irrelevant. We are all working to determine the role that statistical learning should play within our broader theories.

Finally, the papers in this volume suggest that accounts that invoke statistical learning mechanisms have moved into the mainstream of subfields well beyond first language acquisition. Second language acquisition is of particular interest, given that immersion in an L2 is essentially an implicit learning experience. Application to language and cognitive disorders is a natural extension, and research on individual differences has huge potential. Music is an ideal companion domain for research on language; the role of expectation has a long and illustrious history in music

theory (Meyer, 1956), and I expect that we will see the continued emergence of rich statistical learning accounts in this domain.

What will be contained in the next edition of this volume, a few years down the line? It's hard to know. Statistical learning accounts may become a full-fledged alternative to more traditional perspectives in language acquisition, as well as in other domains where these models are beginning to be applied (e.g., social cognition, perception for action, etc.). Or aspects of ideas from this framework may be integrated into other types of accounts, playing a role where needed. To a large extent, the future of statistical learning hinges on the answers to the questions laid out by the authors in this volume. I can't wait to find out what the answers are!

Jenny Saffran

References

Bloomfield, L.

1933 Language. New York: Holt.

Braine, M. D. S.

Learning the positions of words relative to a marker element. Journal of Experimental Psychology, 72, 532–540.

Goodsitt, J. V., Morgan, J. L., & Kuhl, P. K.

Perceptual strategies in prelingual speech segmentation. *Journal* of Child Language, 20, 229–252.

Harris, Z. S.

1955 From phoneme to morpheme. *Language*, 31, 190–222.

Hayes, J. R., & Clark, H. H.

Experiments in the segmentation of an artificial speech analog. In J. R. Hayes (Ed.), Cognition and the development of language. New York: Wiley.

Maratsos, M., & Chalkley, M. A.

The internal language of children's syntax: The ontogenesis and representation of syntactic categories. In Katherine Nelson (Ed.), *Children's language Vol. 2.* (pp. 127–213). New York: Gardner Press.

Meyer, L.

1956 Emotion and meaning in music. Chicago: University of Chicago Press.

Morgan, J. L., and Newport, E. L.

The role of constituent structure in the induction of an artificial language. *Journal of Verbal Learning and Verbal Behavior*, 20, 67–85.

Reber, A. S.

Implicit learning of artificial grammars. *Journal of Verbal Learning and Verbal Behavior*, 6, 855–863.

List of contributors

Althea Bauernschmidt

Department of Psychological Sciences Purdue University

Morten H. Christiansen

Department of Psychology Cornell University

Christopher M. Conway

Department of Psychology Saint Louis University

Zoltan Dienes

School of Psychology and Sackler Centre for Consciousness Science University of Sussex

Nick C. Ellis

Department of Psychology and English Language Institute University of Michigan

Judit Gervain

Laboratoire Psychologie de la Perception Institut Neurosciences Cognition Université Paris Descartes

Michael H. Goldstein

Department of Psychology Cornell University

Kalim Gonzales

Department of Psychology University of Arizona

Rebecca Gómez

Department of Psychology University of Arizona Michelle A. Gremp

Central Institute for the Deaf Washington University School of Medicine

Phillip Hamrick

Department of Linguistics Georgetown University

Jessica F. Hay

Department of Psychology University of Tennessee – Knoxville

Jill Lany

Department of Psychology University of Notre Dame

Psyche Loui

Department of Neurology Beth Israel Deaconess Medical Center and Harvard Medical School

Jacques Mehler

Language, Cognition and Development Lab Scuola Internazionale Superiore die Studi Avanzati (SISSA), Trieste

Jennifer B. Misyak

Department of Psychology Cornell University

Daniel Navarro

School of Psychology University of Adelaide

Marina Nespor

Facoltà di Psicologia Università di Milano Bicocca

Matthew Brook O'Donnell

English Language Institute University of Michigan

Amy Perfors

School of Psychology University of Adelaide

Pierre Perruchet

Laboratoire d'Etude de l'Apprentissage et du Développement CNRS-UMR 5022 Université de Bourgogne, Dijon

David B. Pisoni

Department of Psychological and Brain Sciences Indiana University

Bénédicte Poulin-Charronnat

Laboratoire d'Etude de l'Apprentissage et du Développement CNRS-UMR 5022 Université de Bourgogne, Dijon

Michelle Sandoval

Department of Psychology University of Arizona

Mohinish Shukla

Department of Brain and Cognitive Sciences University of Rochester

Luca Onnis

Department of Second Language Studies University of Hawaii, Manoa

Patrick Rebuschat

School of Linguistics and English Language Bangor University

Kenny Smith

Language Evolution and Computation Research Unit School of Philosophy, Psychology and Language Sciences University of Edinburgh

Anne D. Walk

Department of Psychology Saint Louis University

Geraint A. Wiggins

Department of Computing and Centre for Cognition, Computation and Culture Goldsmiths, University of London

John N. Williams

Department of Theoretical and Applied Linguistics University of Cambridge

Table of contents

Preface	V
List of contributors	ix
Introduction: Statistical learning and language acquisition Patrick Rebuschat and John Williams	1
Statistical-sequential learning in development	13
Bootstrapping language: Are infant statisticians up to the job? Elizabeth K. Johnson	55
Sensitivity to statistical information begets learning in early language development	91
Word segmentation: Trading the (new, but poor) concept of statistical computation for the (old, but richer) associative approach Pierre Perruchet and Bénédicte Poulin-Charronnat	119
The road to word class acquisition is paved with distributional and sound cues	145
Linguistic constraints on statistical learning in early language acquisition	171
The potential contribution of statistical learning to second language acquisition	203
Statistical learning and syntax: What can be learned, and what difference does meaning make?	237

xii Table of contents

Statistical construction learning: Does a Zipfian problem space ensure robust language learning?	265
Can we enhance domain-general learning abilities to improve language function?	305
Conscious versus unconscious learning of structure	337
How implicit is statistical learning?	365
What Bayesian modelling can tell us about statistical learning: what it requires and why it works	383
Evolutionary perspectives on statistical learning	409
Statistical learning: What can music tell us?	433
"I let the music speak": Cross-domain application of a cognitive model of musical learning	463
Index	495

Introduction: Statistical learning and language acquisition

Patrick Rebuschat and John Williams

Recent years have witnessed an increasing interest in empiricist approaches to language acquisition (see Behrens, 2009; Ellis, 2006a, 2006b; Elman et al., 1996; Goldberg, 2006; MacWhinney, 1999; Redington & Chater, 1998; Tomasello, 2003). This development was driven, in part, by two observations, namely that (i) infants' environment is considerably richer in linguistic and non-linguistic cues than previously anticipated and that (ii) infants are able to make extensive use of these cues when acquiring language. Both findings suggest a greater role for learning than traditionally assumed by nativist approaches to language development (e.g. Anderson & Lightfoot, 2002; Chomsky, 1966, 1986, 1988; Crain & Pietroski, 2001; Roeper & Williams, 1987). Among empiricist approaches, research conducted on *statistical learning*, i.e. our ability to make use of statistical information in the environment to bootstrap language acquisition, has been particularly fruitful.

Statistical learning research was sparked by the work of Jenny Saffran, Elissa Newport, and Richard Aslin (Saffran, Aslin, & Newport, 1996; Saffran, Newport, & Aslin, 1996) and developed into a major research strand in developmental psychology (see Gómez, 2007; Saffran, 2003, for reviews). Statistical learning involves computations based on units or patterns, which can include linguistic elements such as speech sounds, syllables, syntactic categories and form-meaning mappings. The types of statistical computation range from simple frequency counts to the tracking of co-occurrence information and conditional probability. Research in statistical learning generally focuses on infant or child language acquisition, though studies with adult subjects are also common. In terms of methodology, the most distinctive features of statistical learning research are the careful manipulation of statistical information in the input and the use of artificial languages (see Gómez & Gerken, 2000, for a review).

In their seminal study, Saffran, Aslin, and Newport (1996) investigated whether 8-month-old infants could use statistical information to solve the problem of word segmentation, i.e. to discover word boundaries in running

speech. Infants were exposed to two minutes of a continuous speech stream that contained four three-syllable nonsense words (e.g., tupiro, padoti). The "words" were repeated in random order, and a speech synthesizer was used to generate a continuous auditory sequence (e.g., bidakupadotigolabubidakupadotigolabubidakutupiro...). The sequence contained no pauses, stress differences or any other acoustic cues between words, so that the only cue to word boundaries were the transitional probabilities between syllables. The transitional probability within words was 1.0, given that the first syllable of a word was always followed by the second, and the second syllable by the third (e.g., tu- was always followed by -pi-, and -pi- followed by -ro). The transitional probability between words was 0.33 because the final syllable of a given word could be followed by the initial syllable of three different words (e.g., -ro could be followed go-, bi-, or pa-). Infants were then tested by means of the head-turn preference procedure to determine whether they could recognize the difference between trained items (tupiro, golabu) and novel items (dapiku, tilado). Saffran, Aslin and Newport (1996) found that the 8-month-olds successfully discriminated between familiar and unfamiliar stimuli, which suggests that infants are highly sensitive to statistical information (here, transitional probabilities) and that they can use this information to succeed in a complex learning task (word segmentation).

This early research on statistical learning was important for demonstrating that infants are "intuitive statisticians" (Ellis, 2006b), who are able to make extensive use of environmental cues when acquiring language. Importantly, subsequent research has shown that the capacity for statistical learning is maintained throughout adulthood (e.g., Saffran, Newport, & Aslin, 1996) and that statistical learning is not restricted to the task of word segmentation. After more than a decade of experimental research, there is ample evidence that both infants and adults can exploit the statistical structure of their environment in order to succeed in a wide variety of linguistic tasks, including phonological learning (e.g., Maye, Weiss, & Aslin, 2008; Maye, Werker, & Gerken, 2002), word learning (e.g., Estes, Evans, Alibali, & Saffran, 2007; Yu & Smith, 2007; Smith & Yu, 2008) and syntactic development (e.g. Gerken, Wilson, & Lewis, 2005; Saffran & Wilson, 2003; Thompson & Newport, 2007). There is also evidence that the cognitive mechanism involved in statistical learning is not specific to language acquisition but rather domain-general in nature, i.e. the learning mechanism applies to statistical information in the environment, irrespective of the nature of the stimulus (auditory, visual, tactile, etc.; see Saffran & Thiessen, 2007, for discussion). For example, several experiments have demonstrated that infants and adults can track sequential statistics in non-linguistic auditory stimuli (e.g., Saffran, Johnson, Aslin, & Newport, 1999) and visual stimuli (e.g., Bulf, Johnson, & Valenz, 2011; Fiser & Aslin, 2002a, 2002b). Studies on cotton-top tamarin monkeys (Hauser, Newport, & Aslin, 2001) and rodents (e.g., Toro & Trobalón, 2004) further suggest that basic aspects of statistical learning are not unique to human learners. Finally, it is widely accepted that the process of statistical learning can occur incidentally, i.e. subjects can acquire the statistical structure of language without the conscious intention to learn, making the process of statistical learning analogous to that of implicit learning (see also Dienes, this volume; Hamrick & Rebuschat, this volume; Misyak, Goldstein, & Christiansen, this volume).

This Volume

The present volume brings together researchers from a variety of disciplines (cognitive psychology, computer science, corpus linguistics, developmental psychology, psycholinguistics) in order to assess the progress made in statistical learning research, to critically appraise the role of statistical learning in language acquisition, and to determine future directions to take in this interdisciplinary enterprise. The volume was inspired by an eponymous symposium which the editors organized for the 2009 edition of the Georgetown University Round Table on Languages and Linguistics (GURT). The feedback we received from the symposium presenters and conference delegates was very positive throughout, and when we were approached by Mouton de Gruyter regarding the possibility of producing an edited volume on the same topic we readily agreed to do so. Three presentations of our original symposium were converted into much expanded and updated chapters (Ellis & O'Donnell, Williams & Rebuschat, and Hay & Lany). The remaining contributors were recruited specifically for this volume.

Each chapter in this volume was peer-reviewed by 2–3 anonymous reviewers and by the two editors. In addition, many chapters were used as readings in a postgraduate course on the Implicit and Explicit Learning of Languages (Ling-494), offered by the first editor at Georgetown University. This enabled us to gain feedback on the readability of texts and on the clarity of the arguments expressed by the authors. The final product is a volume that is written in an accessible and engaging fashion and that

gives readers a snapshot of the exciting research that has examined the role of statistical learning in language acquisition.

Jennifer Misyak, Michael Goldstein and Morten Christiansen focus on two distinct, but closely related research traditions, namely implicit learning (Reber, 1967) and statistical learning (Saffran, Aslin, & Newport, 1996). Both approaches focus on how we acquire information from the environment and both rely heavily on the use of artificial grammars. Perruchet & Pacton (2006) suggested that implicit and statistical learning represent two approaches to a single phenomenon. Conway & Christiansen (2006) go as far as combining the two in name: *implicit statistical learning*. Misyak, Goldstein and Christiansen's aim is to promote the synergistic fusion of the two approaches by highlighting theoretical and methodological similarities and by providing researchers with a thorough and much-needed synthesis of current research in both fields.

Elizabeth Johnson evaluates the contribution of statistical learning to solving the bootstrapping problem. The chapter focuses on infant learners and the task of word segmentation, but Johnson's observations apply to many levels of spoken language acquisition. She first provides a brief overview of the progress made in statistical learning research. This is followed by an engaging discussion of five questions and challenges faced by distributional models of language development. Does the ability to track patterns in an artificial language scale up to the challenge of natural language? What are the units that language learners keep track of, and what type of calculations do they perform? Can distributional models predict children's difficulties? How much knowledge is innate and how much is acquired? and How to interpret looking-time data in statistical learning research?

Jessica Hay and Jill Lany also concentrate on the role of statistical information in infant language development. Their chapter begins with three important observations. Firstly, many of the early statistical learning experiments employed artificial languages that lack the rich, multidimensional structure of natural language. Secondly, many studies presented subjects with stimuli that are devoid of semantic information. Both of these aspects arguably reduce the ecological validity of studies. Thirdly, early research has little to say about how statistical learning at one level (e.g. syllables) relates to statistical learning about other aspects of language (e.g., word classes). Hay and Lany then describe several recent studies that have begun to address these gaps. The work reviewed in their chapter shows that infants are highly adept at tracking statistical regularities in an artificial language even with tasks that closer approximate the problems faced over

the course of learning a natural language. Importantly, this research also shows how sensitivity to statistical structure in one area of language can bootstrap the learning of other, more complex dimensions of language structure.

Pierre Perruchet and Bénédicte Poulin-Charronat propose that statistical learning phenomena can be interpreted as end-products of associative learning processes and that the associative approach can provide a stronger and more appropriate framework within which to examine statistical learning. Their emphasis is on the widely-studied task of word segmentation. After describing their thesis in detail, Perruchet and Poulin-Charronat discuss different explanations for our sensitivity to statistical structure (associative, attention-based, and interference-based accounts). They then explore how statistical computation can be integrated with other factors that are known to play an important role in word segmentation (acoustical cues and contextual information) in a unified, dynamic perspective that is based on the associative learning tradition. They conclude by considering evidence from behavioural experiments and computational modelling.

Michelle Sandoval, Kalim Gonzales and Rebecca Gomez focus on the acquisition of word classes. They first consider three cues to word class – distributional, phonological and prosodic – and review studies that examined the role of these cues in the acquisition of lexical categories. Sandoval, Gonzales and Gomez then discuss how these multiple sources of information are integrated in word class acquisition. Their chapter concludes with a discussion of how learners might scale up from purely form-based categories to lexical classes.

Mohinish Shukla, Judit Gervain, Jacques Mehler and Marina Nespor suggest that a synthesis between rationalist and empiricist approaches might be necessary to account for a complex phenomenon like language acquisition and propose that three types of mechanisms – rule-based, distributional and perceptual – are required to explain how languages are acquired. The authors begin by defining statistical learning and by reviewing several key studies. In the following sections, they then investigate how a powerful, domain-general statistical learning mechanism interacts with other, language-specific and perceptual processes. Specifically, they consider how linguistic representations constrain the use of statistical information at the phonemic, morphological, syntactic, and prosodic levels.

Luca Onnis reflects on the potential contribution of statistical learning to second language (L2) acquisition. In the first part, Onnis discusses four principles based on statistical learning research that can be applied to L2 learning scenarios. These general learning principles are: (i) "Integrate probabilistic sources of information", (ii) "Seek invariance in the signal", (iii) "Reuse learning mechanisms", and (iv) "Learn to predict." In the second part, Onnis then elaborates on how these principles can be put to use for specific problems arising in L2 acquisition and teaching. He considers evidence from both behavioural experiments and computational analyses of corpora.

John Williams and Patrick Rebuschat focus on the acquisition of second language (L2) syntax in adult learners. Their chapter discusses the contribution of statistical learning to L2 syntactic development and the role of prior linguistic knowledge. An obvious criticism of artificial language experiments is that learners are often exposed to meaningless stimuli. Williams and Rebuschat describe a series of experiments that employed semi-artificial languages, i.e. systems in which the complexity of natural language was maintained and semantic information present. Their findings support the view that syntactic structure can be induced from an analysis of the contingencies between words. However, they also suggest that there are limitations to what can be learned.

Nick Ellis and Matt O'Donnell present the results of a corpus analysis that was designed to test the generalizability of construction grammar theories of language learning. The linguistic focus is on Verb-Argument Constructions (VACs); the corpus in question is the British National Corpus (BNC). The chapter begins with a description of the main tenets of construction grammar and usage-based approaches to language acquisition. This is followed by a discussion of determinants of construction learning (frequency, function, and contingency of form-function mapping). The next section of the chapter is dedicated to a thorough description of the corpus analysis and its results. Ellis and O'Donnell find that constructions are Zipfian in their type-token distributions in usage, selective in their verb form occupancy, and coherent in their semantics. They suggest that these characteristics make linguistic constructions robustly learnable by a statistical learning mechanism.

Christopher Conway, Michelle Gremp, Anne Walk, Althea Bauernschmidt, and David Pisoni discuss whether statistical learning abilities can be enhanced to improve language function. They begin by reviewing evidence highlighting the importance of statistical learning in language acquisition and processing. They then describe recent research that used computerized training techniques that were designed to improve working memory. This provides the background for a discussion of two studies that assessed the